

**GENERAL PRIMARY AND SPECIAL ELECTION - TUESDAY, APRIL 26, 2016
PHILADELPHIA COUNTY**

OFFICES Oficinas	DEMOCRATIC Democrático	DEMOCRATIC Democrático	DEMOCRATIC Democrático	DEMOCRATIC Democrático	REPUBLICAN Republicano	REPUBLICAN Republicano	REPUBLICAN Republicano
PRESIDENT OF THE UNITED STATES (Vote for 1) Presidente de los Estados Unidos (Vote por 1)	HILARY CLINTON 1 BERNE SANDERS 2 ROGUEROCKY DE LA FUENTE 3			Write In Por Escrito	TED CRUZ 101 MARCO RUBIO 102	JEB BUSH 103 BEN CARSON 104	JOHN R. KASICH 105 DONALD J. TRUMP 106
UNITED STATES SENATOR (Vote for 1) Senador de los Estados Unidos (Vote por 1)	JOSEPH J. VODVARKA ALLEGHENY 4 JOHN FETTERMAN ALLEGHENY 5	JOE SESTAK DELAWARE 6 KATE MCGINTY CHESTER 7		Write In Por Escrito	PAT TOOMEY LEHIGH 107		Write In Por Escrito
ATTORNEY GENERAL (Vote for 1) Procurador General (Vote por 1)	JOHN MORGANELLI NORTHAMPTON 8 JOSH SHAPIRO MONTGOMERY 9 STEPHEN A. ZAPPALA JR ALLEGHENY 10			Write In Por Escrito	JOE PETERS WYOMING 108 JOHN RAFFERTY MONTGOMERY 109		Write In Por Escrito
AUDITOR GENERAL (Vote for 1) Auditor General (Vote por 1)	EUGENE A. DEPASQUALE YORK 11			Write In Por Escrito	JOHN BROWN NORTHAMPTON 110		Write In Por Escrito
STATE TREASURER (Vote for 1) Tesorero Estatal (Vote por 1)	JOE TORSELLA MONTGOMERY 12			Write In Por Escrito	OTTO VOIT BERKS 111		Write In Por Escrito
REPRESENTATIVE IN CONGRESS 13th District (Vote for 1) Representante del Congreso Distrito 13 (Vote por 1)	BRIDGEMAN BOYLE PHILADELPHIA 13			Write In Por Escrito			Write In Por Escrito
SENATOR IN THE GENERAL ASSEMBLY 3rd District (Vote for 1) Senador en la Asamblea General Distrito 3 (Vote por 1)	SHARP STREET 32ND WARD 17			Write In Por Escrito			Write In Por Escrito
REPRESENTATIVE IN THE GENERAL ASSEMBLY 203rd District (Vote for 1) Representante en la Asamblea General Distrito 203 (Vote por 1)	ISABELLA FITZGERALD 19TH WARD 19			Write In Por Escrito			Write In Por Escrito
DELEGATE TO THE DEMOCRATIC NATIONAL CONVENTION 13th District (Vote for not more than 9 - 4 Male, 5 Female) Delegado a la Convención Nacional Democrática Distrito 13 (Vote por no mas de 9 - 4 Hombre, 5 Mujer)	ALLYSON S. SCHWARTZ (F) Committed to HILARY CLINTON 26 VAL ARKODOSH (F) Committed to HILARY CLINTON 27 BETSY MAY KILKENNY (F) Committed to HILARY CLINTON 28 MICHAEL J. RAHNING (M) Committed to BERNE SANDERS 29	MARK B. COHEN (M) Committed to BERNE SANDERS 32 CHARLES QUINN (M) Committed to HILARY CLINTON 33 LOUIS FARNELLA (M) Committed to HILARY CLINTON 34 ELANE TOMLIN (F) Committed to HILARY CLINTON 35	HENRY ALBERT (M) Committed to BERNE SANDERS 38 WGERARD OLEKSIAK (M) Committed to HILARY CLINTON 39 MIKE STACK (M) Committed to HILARY CLINTON 40	LINDA A. FIELDS (F) Committed to BERNE SANDERS 44 MELISSA ROBBINS (F) Committed to BERNE SANDERS 45 BEV HANN (F) Committed to BERNE SANDERS 46			
ALTERNATE DELEGATE TO THE DEMOCRATIC NATIONAL CONVENTION 13th District (Vote for 1 - 1 Male) Delegado Alterno a la Convención Nacional Democrática Distrito 13 (Vote por 1 - 1 Hombre)				Write In Por Escrito			
DELEGATE TO THE REPUBLICAN NATIONAL CONVENTION 13th District (Vote for not more than 3) Delegado a la Convención Nacional Republicana Distrito 13					ALAN APT 115 SHANNON OSCAR 116 GILBERT COX 117	PAM LEVY 118 LAUREN E. CASPER 119	TOM ELLIS 120 MICHAEL J. MCMONAGLE 121 Write In Por Escrito
ALTERNATE DELEGATE TO THE REPUBLICAN NATIONAL CONVENTION 13th District (Vote for not more than 3) Delegado Alterno a la Convención Nacional Republicana Distrito 13 (Vote por no mas de 3)					DAN TINNEY 122 GARY CRISAFI 123 CAMILLE MCCOLGAN 124		Write In Por Escrito

I DO NOT WANT TO VOTE ON ANY OFFICE, CANDIDATE, OR ISSUE
NO QUIERO VOTAR POR NINGUN PUESTO, CANDIDATO, O PREGUNTA

No Vote
Ningun Voto

QUESTIONS Preguntas
<p>PROPOSED CONSTITUTIONAL AMENDMENT #1</p> <p>AMENDING THE MANDATORY JUDICIAL RETIREMENT AGE</p> <p>"Shall the Pennsylvania Constitution be amended to require that justices of the Supreme Court, judges and justices of the peace (known as magisterial district judges) be retired on the last day of the calendar year in which they attain the age of 75 years, instead of the current requirement that they be retired on the last day of the calendar year in which they attain the age of 70?"</p> <p align="center">Propuesta de enmienda constitucional #1</p> <p>Enmienda a la edad de jubilación judicial obligatoria</p> <p>"¿Deberá enmendarse la Constitución de Pennsylvania para requerir que los magistrados de la Corte Suprema, jueces y los jueces de paz (conocidos como jueces de distrito magistrales) se retiren en el último día del año que cumplen la edad de 75 años, en lugar del requisito actual de retirarse en el último día del año que cumplen la edad de 70 años?"</p> <p align="right">YES SI NO NO</p>
<p>PROPOSED CONSTITUTIONAL AMENDMENT #2</p> <p>ABOLITION OF THE PHILADELPHIA TRAFFIC COURT</p> <p>"Shall the Pennsylvania Constitution be amended to abolish the Philadelphia Traffic Court?"</p> <p align="center">Propuesta de enmienda constitucional #2</p> <p>Abolición de la Corte de Trafico de Philadelphia</p> <p>"¿Deberá enmendarse la Constitución de Pennsylvania para abolir la Corte de Tráfico de Philadelphia?"</p> <p align="right">YES SI NO NO</p>
<p>PROPOSED CHARTER CHANGE QUESTION #3 (Bill No. 150573-A)</p> <p>"Shall the Philadelphia Home Rule Charter be amended to provide for the creation, appointment, powers and duties of an independent Commission on African-American Males, which would study and recommend responses to challenges facing African-American males in Philadelphia?"</p> <p align="center">Pregunta sobre cambio propuesto para la Carta #3 (Proyecto de Ley N.º 150573-A)</p> <p>"¿Debería enmendarse la Carta Autónoma de Philadelphia para que establezca la creación, designación, poderes y obligaciones de una Comisión Independiente para Hombres Afroamericanos, con el fin de que estudie y recomiende acciones a tomar ante los desafíos que enfrentan los hombres afroamericanos en Philadelphia?"</p> <p align="right">YES SI NO NO</p>